

# Former FAO and Other UN Staff Association

Associazione dei Pensionati della FAO e di altre Organizzazioni delle Nazioni Unite



**Notiziario 116**  
**Marzo 2022**

## **Un Saluto dal Presidente, a Nome del Comitato Esecutivo**

### **IN QUESTO NUMERO**

- Un Saluto dal  
Presidente a Nome del  
Comitato Esecutivo
- Notizie dai Comitati  
Consultivi della FFOA
- Assicurazione Medica
- Pensioni
- Attività Sociali e  
Ricreative
- Campagna Soci
- Nuovi Soci
- In Memoriam
- Notizie dalle  
Organizzazioni delle  
Nazioni Unite
- Notizie dalle  
Associazioni del  
Personale
- La Buona Salute
- Notizie dai soci

Questo è il primo Notiziario del 2022 e colgo l'occasione per augurare a tutti i soci e alle loro famiglie un 2022 di salute, felicità e realizzazione. L'anno che è passato è stato difficile e limitante per molti di noi e speriamo di avviarcì verso la fine della pandemia e che saremo in grado di raggiungere una nuova normalità con una maggiore libertà di viaggiare e impegnarci in tutte quelle attività di cui siamo stati privati negli ultimi due anni.

Il Comitato Esecutivo è rimasto attivo negli ultimi due anni curando gli interessi dei soci. Abbiamo continuato a monitorare le prestazioni del piano di assicurazione medica e ci siamo impegnati in discussioni con Cigna e le amministrazioni delle Agenzie sulle prestazioni e sui premi da pagare nel 2022. Siamo riusciti a tenere un'Assemblea Generale virtuale e abbiamo esaminato le questioni pensionistiche con il Fondo Pensioni e la FAFICS. Malgrado le elezioni del Comitato Esecutivo siano state rinviare l'anno scorso, abbiamo iniziato a pianificarle per la fine dell'anno in corso. Supponendo che le condizioni continueranno a migliorare nei prossimi mesi, speriamo di tenere l'Assemblea Generale del 2022 ad ottobre nella sede del PAM; si tratterà di un'Assemblea ibrida con un numero limitato di persone in presenza e la diretta su Zoom per tutti.

Il Comitato Esecutivo ha accettato di attuare i cambiamenti nelle condizioni di iscrizione a vita e di consentire ai soci di passare dall'iscrizione annuale a quella a vita pagando gli "anni mancanti", allo stesso tempo ha concordato che i coniugi superstiti dei soci a vita saranno coperti senza costi aggiuntivi. Inoltre, il Comitato ha preso la decisione di passare automaticamente a soci a vita quei soci che hanno pagato quote annuali per 20 anni, cessando così di pagare le quote annuali.

La FFOA rimane il principale interlocutore con il team di Sicurezza Italiana delle Nazioni Unite guidato dalla FAO e ha affrontato il tema delle vaccinazioni COVID-19 e dei richiami per i pensionati delle Nazioni Unite per conto dei soci in Italia; circa 40 famiglie sono state vaccinate con richiamo nell'ambito di questo programma, che la FFOA ha coordinato con la FAO. Ci auguriamo che questa attività non sarà più necessaria.

Auguro a tutti voi un 2022 di pace, salute e prosperità e speriamo di poter incontrare molti di voi di persona entro la fine dell'anno. Il nostro ufficio nella FAO rimane ancora chiuso, ma i servizi continuano tramite e-mail e telefono.

**Edward Seidler**  
Presidente

---

## Elezioni del Comitato Esecutivo della FFOA

Angelika Wolf

Il mandato triennale dell'attuale Comitato Esecutivo doveva scadere alla fine di dicembre 2021. Tuttavia, a causa delle restrizioni imposte dalla pandemia di COVID-19 non è stato possibile organizzare le elezioni in considerazione della non accessibilità all'ufficio della FFOA e alla banca dati dei soci. La situazione è stata segnalata alla 51a Sessione dell'Assemblea Generale della FFOA che ha deciso di rinviare le elezioni al 2022, quando si spera sarà possibile raggiungere tutti i soci e garantire che tutti siano in grado di votare. A seguito di una revisione dell'attuale situazione pandemica, il Comitato Esecutivo ha ritenuto possibile iniziare a pianificare il processo delle elezioni che dovranno aver luogo entro la fine del 2022.

Il Comitato Esecutivo è composto da undici membri della FFOA eletti per un periodo di tre anni. I membri del Comitato Esecutivo possono essere eletti per ulteriori mandati consecutivi. Alla prima elezione, i candidati dovranno avere una età inferiore ai 72 anni.

Lo scopo del processo elettorale è di:

- i. identificare i soci dell'Associazione che soddisfino le condizioni per la candidatura e siano disposti a candidarsi come membri del Comitato Esecutivo che resterà in carica dal 1° gennaio 2023 al 31 dicembre 2025;
- ii. includere i candidati qualificati in un elenco di candidati ufficiali che sarà sottoposto ai soci per esprimere il loro voto;
- iii. fornire ai soci lo strumento per esprimere il proprio voto (voto elettronico o scheda elettorale) e
- iv. esaminare i risultati per la preparazione del Rapporto Elettorale da presentare al Comitato Esecutivo.

Il nuovo Comitato Esecutivo sarà eletto per il periodo 2023-2025. Poiché terremo nuovamente una votazione elettronica,

assicuratevi di fornire alla FFOA ([ffoa@fao.org](mailto:ffoa@fao.org)) il vostro attuale indirizzo e-mail (se non l'avete già fatto).

Siete invitati a pensare seriamente a candidarvi alle elezioni di quest'anno. È necessario un forte Comitato Esecutivo con membri di tutte le Agenzie con sede a Roma - FAO, PAM, IFAD e ICCROM - per contribuire a promuovere gli interessi dei pensionati delle Agenzie con sede a Roma e per dare un sostegno efficace al Presidente nello svolgimento dei suoi compiti. Nuove idee e approcci sono sempre necessari. La vostra opinione può fare la differenza!

Le qualifiche dei soci della FFOA che intendono candidarsi come membri del prossimo Comitato Esecutivo sono stabilite **nell'articolo III, paragrafo 2, lettera (b), dello Statuto che dispone:**

“Ogni socio della FFOA può essere candidato a far parte del Comitato Esecutivo a condizione che: (i) viva nell'area di Roma; (ii) affermi la propria determinazione a dedicare tempo sufficiente alla partecipazione alle riunioni e all'esecuzione dei compiti assegnati; (iii) sia sostenuto da almeno cinque soci che abbiano pagato tutte le quote associative; (iv) abbia pagato tutte le proprie quote associative.”

---

## Notizie dai Comitati Consultivi della FFOA

### Assicurazione Medica

Edward Seidler

La FFOA è stata coinvolta nelle discussioni con le tre Agenzie sui piani di assicurazione medica BMIP/MMBP e oltre a sollevare questioni di gestione e prestazioni da parte dell'assicuratore comune (Cigna), siamo stati coinvolti nelle discussioni sui premi per il 2022. I premi per il 2022 sono già stati stabiliti; i premi nel 2021 sono rimasti gli stessi del 2020, ma vedranno un piccolo aumento nel 2022 per i partecipanti della FAO e dell'IFAD. **Non vi sarà alcun aumento dei premi dei partecipanti del PAM** poiché il PAM ha negoziato un contratto a premio fisso

di tre anni, quindi i premi nel 2022 saranno gli stessi del 2021.

Per l'IFAD i premi mensili per BMIP e MMBP applicabili nel 2022 **aumenteranno dell'1,36%** per effetto della formula di rinnovo prevista nel contratto con Cigna. L'aumento delle commissioni amministrative di Cigna sulla base dell'indice Eurostat del costo del lavoro sarà assorbito dall'IFAD attraverso l'uso del conto di partecipazione agli utili degli anni precedenti.

I premi dello **schema in Euro** sono i seguenti:

- Singolo iscritto: Euro 124,12 (BMIP) + Euro 15,90 (MMBP)
- Iscritto +1: Euro 248,38 (BMIP) + Euro 31,55 (MMBP)

I premi dello **schema in Dollaro USA (US\$)**

- Singolo iscritto: \$ 153,32 (BMIP) + \$ 18,58 (MMBP)
- Iscritto +1: \$ 306,80 (BMIP) + \$ 37,17 (MMBP)

Per la **FAO e l'ICCROM** i costi dei premi saranno aumentati a partire dal 1° marzo 2022 con la FAO che assorbirà gli aumenti dei premi e delle spese amministrative per i partecipanti nei primi due mesi attraverso l'uso del conto di partecipazione agli utili degli anni precedenti. Il premio mensile BMIP in Euro aumenterà del **2,18%** e il premio mensile in dollari USA aumenterà del **2,26%**. L'aumento originale calcolato era di circa il **4,2%**, ma il Comitato Consultivo Congiunto della FAO sulla Copertura Medica (JAC/MC) ha accettato di limitare l'aumento del BMIP utilizzando il conto di partecipazione agli utili per coprire il 2% dell'aumento dei premi. I premi MMBP avranno un aumento medio del **4,15%** sia per gli schemi Euro che Dollaro USA:

#### **Schema Euro**

- Singolo iscritto: Euro 135,37 (BMIP) + Euro 17,03 (MMBP)
- Iscritto +1: Euro 263,36 (BMIP) + Euro 33,78 (MMBP)

#### **Schema Dollaro USA**

- Singolo iscritto: US\$ 166,49 (BMIP) + US\$ 19,77 (MMBP)
- Iscritto +1: US\$ 317,55 (BMIP) + US\$ 39,54 (MMBP)

Tutte le Agenzie condividono/sovvenzionano i costi del premio allo stesso modo (50-50), quindi i premi pagati come mostrato sopra sono la metà di quelli pagati all'assicuratore/responsabile del trattamento dei rimborsi. I contributi al premio dei pensionati sono limitati a un massimo del 4% della pensione completa o al 4% del 46% della Retribuzione Media Finale, con le organizzazioni che compensano la differenza.

I costi dell'assicurazione medica sono in aumento a livello globale e i partecipanti sono incoraggiati a contenere i costi medici utilizzando i fornitori in rete e utilizzando la consultazione/telemedicina virtuale del medico di Cigna attraverso il servizio di telemedicina Cigna. I futuri aumenti dei premi possono essere ridotti al minimo solo se i costi/rimborsi medici possono essere contenuti.

La FFOA ha in programma di invitare Cigna a fare una presentazione agli iscritti sui problemi di richiesta di rimborsi e per rispondere alle domande e ai reclami degli iscritti riguardanti i servizi di Cigna. I soci saranno debitamente informati quando si svolgerà questo webinar Zoom, che probabilmente si terrà a fine aprile.

#### **Pensioni**

Alan Prien

In febbraio, il Consiglio del Fondo Pensioni ha tenuto la prima delle sue riunioni nel nuovo formato, ovvero una sessione virtuale. Seguirà un'altra breve sessione virtuale tra un paio di mesi, prima della sua prima sessione in persona a luglio, dove l'argomento principale sarà la revisione della valutazione attuariale di quest'anno.

I risultati si preannunciano positivi grazie agli eccezionali rendimenti degli investimenti

(11,1%) nel 2021. Quest'anno non può essere altrettanto buono, soprattutto con i mercati mondiali turbolenti, in particolare attribuibili all'invasione russa dell'Ucraina, che ha già causato volatilità del mercato.

Il Fondo ha introdotto nuovi processi di iscrizione semplificati per la sottoscrizione dei Certificati di Esistenza in Vita digitali (CE). Il ventotto per cento dei pensionati/beneficiari lo ha utilizzato nel 2021 e già quest'anno (fino a febbraio) il 20% dei pensionati/beneficiari ha chiesto l'iscrizione nel 2022, quindi il processo sta iniziando a funzionare meglio. Provatelo!

## Attività Sociali e Ricreative

Joan Smidt, Marius de Gaay Fortman, Bruno Pisani, Mohamed Saleheen, Sabatino Salvi, Alex Van Arkadie

Le Agenzie di Viaggio con cui collaboriamo hanno finalmente ripreso a lavorare dopo questo lungo periodo. I soci provvisti di indirizzo e-mail sono già stati informati di viaggi e gite.

## Attività Passate

### Novembre 2021

Anello della Macchia Grande di Manziana  
Santa Fiora Seggiano e Giardino di Daniel  
Spoerri  
Napoli: MANN e Mercatini di Natale  
Terme di Rapolano, San Gimignano e  
Montepulciano  
Gita a Castel Gandolfo

Brahms a All Saints Anglican Church  
Concerto del Maestro Camerini

### Dicembre 2021

Gita a Firenze  
Roma Capitale  
Roma Passeggiata Rinascimentale  
Mercatini di Natale in Trentino Alto Adige  
e Lienz  
Mercatino di Natale ad Arezzo  
Albero di Natale più grande del mondo  
a Gubbio

Luminarie di Salerno  
Capodanno a Palermo

Concerto del Maestro Camerini

### Gennaio 2022

Visita alla Cappella Sistina  
Visita Quartiere Coppedè, Roma

### Febbraio 2022

Treno storico Transiberiana d'Italia e  
Sulmona e Pescocostanzo  
Museo dell'Ara Pacis e Mausoleo di  
Augusto  
Passeggiate Romane: "Sulle tracce di  
Caravaggio e di Artemisia Gentileschi"  
San Galgano e la Spada nella Roccia  
Carnevale di Venezia, Verona e  
Terme di Abano  
Assisi

Concerto del Maestro Camerini  
Teatro in Inglese: The Memory of Water

### Marzo 2022

Spagna  
Klimt  
Ville Tuscolane  
Castel Sant'Angelo  
Borghi d'Italia: Amelia  
San Gimignano  
Pisa e il Museo delle Navi antiche

Teatro in Ariccia: "Vita da Principi"

## Prossime Attività

### Aprile 2022

Lucca e Volterra  
Giardini di Ninfa  
Pasqua al Lago Maggiore  
e Isole Borromee  
I colori della Puglia

## Comitato Consultivo per la Campagna Soci (MAC)

Marius de Gaay Fortman (coordinatore), Alessandro Bertini, Roberta Fenix, Gianni Monciotti, Pino Pace, Georgia Shaver, Angelika Wolf

La questione dell'iscrizione a vita è stata nuovamente inserita all'ordine del giorno del Comitato Consultivo per la Campagna Soci della riunione di febbraio. Il punto in questione riguarda l'equità di avere soci fedeli che pagano una quota annuale per tutta la vita. C'è stato un consenso sul fatto che l'iscrizione annuale dovesse essere convertita in iscrizione a vita senza alcun costo aggiuntivo, dopo essere stati soci per 20 anni o più. Questa decisione unanime del MAC è stata sottoposta all'approvazione del Comitato Esecutivo, che ha adottato il regolamento all'unanimità nella sua riunione del 15 febbraio 2022, come riconoscimento della lealtà di questi soci nei confronti dell'Associazione. Di seguito è riportato un riepilogo delle regole che disciplinano l'adesione a vita all'Associazione a partire da quest'anno, 2022:

1. Al momento dell'adesione all'Associazione, l'adesione a vita può essere ottenuta pagando 15 volte la quota annuale di €25;
2. Durante i primi dieci anni di adesione, un socio può convertire la propria adesione annuale in iscrizione a vita versando la differenza tra gli anni già versati e la quota per l'iscrizione a vita, che è pari a 15 volte la quota annuale;
3. A partire dall'11° anno di adesione, la quota da versare per l'iscrizione a vita è fissata in €125;
4. Una volta che un socio ha pagato le quote annuali per un periodo di 20 anni, la sua iscrizione viene automaticamente convertita in iscrizione a vita;
5. Ai coniugi superstiti e/o alle persone a carico del socio a vita sarà offerta l'iscrizione a vita alla morte del socio.

Adottando questa nuova proposta sull'adesione a vita, riteniamo di aver stabilito un giusto equilibrio tra rendere la scelta per l'adesione a vita attraente per quei soci che decidono di farlo in una fase precoce e riconoscere la lealtà di quei soci che per vari motivi non hanno potuto prendere tale decisione al momento dell'adesione o nei primi anni della loro adesione.

### Rinnovate la Vostra Iscrizione Annuale

Rinnovate la Vostra Iscrizione Annuale pagando €25 nei seguenti modi:

- Attraverso trasferimento bancario sul conto corrente della FFOA presso la Banca Intesa San Paolo, Agenzia FAO, IBAN: IT50 T030 6903 3560 0732 637 0137 (BIC: BCITITMM700)
- Attraverso trasferimento bancario dal vostro conto corrente UNFCU al conto corrente UNFCU della FFOA N0. 10-17710700001, Numero di Routing 226078609
- Istruendo la propria banca ad effettuare il pagamento annualmente, tramite un ordine permanente

\* Per favore indicate chiaramente il Numero di Socio/il Cognome/il Nome e l'anno

## Nuovi Soci

Il Segretariato

Un benvenuto caloroso ai nuovi soci della FFOA:

Sig.ra Pushpa ACHARYA KOILARA, WFP  
 Sig. Alejandro ANGANUZZI, FAO  
 Sig. Stephan BASS, FAO  
 Sig.ra Manuela BODOLATO, FAO  
 Sig. Marco CALAMANDREI, UNESCO/ICTP  
 Sig.ra Paola CASTELGRANDE, FAO  
 Sig.ra Fabienne DARDENGO, FAO  
 Sig.ra Antonina DE FRANCESCO, FAO

Sig. Oliver DUBOIS, FAO  
 Sig. Pietro GROSSO, ILO  
 Sig. Guanjun GU, FAO  
 Sig.ra Sonia LEUZZI, WFP  
 Sig.ra Elisabetta MASSARA, FAO  
 Sig. Mark MCGUIRE, FAO  
 Sig.ra Ofelia MEDRANO ROJAS, IFAD  
 Sig. Marc MOENS, FAO  
 Sig.ra Nadine MONNICHON, FAO  
 Sig.ra Alessandra MORELLI, UNHCR  
 Sig.ra Sheila MWANUNDU, IFAD  
 Sig.ra Theresa PANUCCIO, UNDP  
 Sig.ra Veronique PASSETCHNIK, IFAD  
 Sig.ra Barbara PESCE, UNDP  
 Sig. Enrico PONZIANI, IOM  
 Sig.ra Patricia PRESIREN, UNESCO/ICTP  
 Sig.ra Concepcion QUEVEDO ESCOBAR, FAO  
 Sig. Dale RUTSTEIN, UNICEF  
 Sig. Nicola SAKOFF, FAO  
 Sig. Stefano SCATEGNI, FAO  
 Sig.ra Milena SCIUTO, FAO  
 Sig. Peter THOENES, FAO  
 Sig.ra Jessica THOMAS, IFAD  
 Sig. Willem WEFERS BETTINK, IFAD  
 Sig.ra Patrizia ZORI, ICGEB

**Tutti i pensionati dovrebbero iscriversi alla nostra Associazione per sostenerne la funzione e il lavoro di rappresentanza dei loro interessi e dovrebbero incoraggiare gli ex-colleghi a fare lo stesso!!!**

## In Memoriam

Il Segretariato

**A nome di tutti i soci della FFOA, inviamo le nostre più sentite condoglianze alle famiglie ed amici dei soci che ci hanno lasciato.**

Sig. Hazim AL-JIBOURI, FAO  
 06/07/2021  
 Sig.ra Wanda ARMSTRONG LAZZARICH, FAO  
 13/10/2021  
 Sig.ra Jillian Margaret BABER, FAO  
 17/01/2022  
 Sig.ra Rita BEHRAVESH, FAO  
 20/10/2021

Sig. Gustavo BEST, FAO  
 22/07/2021  
 Sig. Andrea FILIPPINI, FAO  
 17/01/2022  
 Sig.ra Monique FORESTIER, WFP  
 13/02/2022  
 Sig.ra Gaetana MARINO GANDINI, FAO  
 25/12/2021  
 Sig. Venkitachalam GOPALAKRISHNAN, FAO  
 28/08/2021  
 Sig.ra Angela GSELL, FAO  
 12/01/2022  
 Sig. Siepko H. LOK, FAO  
 07/01/2022  
 Sig. Pedro LOPEZ MORAL, FAO  
 24/02/2021  
 Sig.ra Gloria MARTIN, FAO  
 22/01/2021  
 Sig. Keith Henry RICHMOND, FAO  
 01/12/2021  
 Sig. Leo RIJAVEC, FAO  
 13/10/2021  
 Sig.ra Semin SAYIT, FAO  
 02/01/2022  
 Sig. Vickram Jayvaden SHAH, FAO  
 26/02/2022  
 Sig.ra Maria Pia TADDEINI RENDELI, FAO  
 04/03/2022  
 Sig.ra Amelia VALLEJO, FAO  
 31/10/2021  
 Sig. Massimo VIETRI, FAO  
 31/01/2022

## NECROLOGIO - Vikram Jayvaden Shah (1938-2022)

Vikram J. Shah si è spento il 26 febbraio a Tenero (Ticino, Svizzera). È entrato a far parte della FAO nel 1970. Nato a Bombay il 15 gennaio 1938, ha studiato al St. Mary's Institute di quella città prima di entrare al Liceo Chateaubriand di Roma quando suo padre è stato assegnato all'Ambasciata dell'India in Italia, nel 1949. Successivamente ha seguito suo padre, diplomatico di carriera, a Rio de



Janeiro e in Inghilterra. Ha studiato economia, relazioni internazionali e filosofia a Oxford dove ha conseguito un master all'età di 21 anni ed è stato assunto come analista economico presso il settimanale "The Economist".

Nel 1964 è entrato a far parte delle Nazioni Unite a New York prima di trasferirsi, sei anni dopo, alla FAO nel Dipartimento della Pesca. È stato assegnato all'ufficio del Direttore Generale, Dr. Saouma, dove è diventato Direttore nei primi anni '80. Negli anni novanta ha ricoperto la carica di Vice Direttore Generale fino al 1995 quando, per motivi di salute, ha deciso di ritirarsi nella sua casa di Cavriglia, in Toscana. Un anno prima, dopo una lunga malattia, ha perso la moglie americana, di origine tedesca. Vent'anni dopo, si è trasferito in Ticino, dopo aver perso la figlia primogenita all'età di 46 anni. Delle sue altre tre figlie, una vive a Londra e due negli Stati Uniti d'America. Vikram J. Shah parlava otto lingue.

Dominique Alhéritière

---

## Notizie dalle Organizzazioni delle Nazioni Unite

### FAO

Edward Seidler

La FAO continua a limitare gli ingressi del personale alla sede centrale, consentendo solo una presenza massima del cinquanta per cento con personale limitato ad una presenza da 1 a 3 giorni la settimana a partire da marzo. I servizi rimangono limitati, con l'Ufficio Postale ancora chiuso ma le due Banche sono operative (su appuntamento), anche se i Bancomat sono disponibili. Se i pensionati hanno bisogno di recarsi in una delle banche, ecc., l'approvazione all'ingresso può essere data inviando un'e-mail ai Servizi di Sicurezza della FAO (csls-security-registration@fao.org). L'ingresso può essere richiesto per le visite mattutine (dalle 9.00 alle 12.30) in un giorno specifico. L'Ufficio Informazioni di Cigna presso la FAO non è ancora operativo, quindi le richieste a Cigna

dovranno continuare per telefono o e-mail. Tutti i visitatori sono tenuti ad avere un Green Pass valido per entrare nella FAO.

### IFAD

Alan Prien

Il Direttore delle Risorse Umane dell'IFAD, Sig. Pierre Moreau-Peron, è andato in pensione ed è stato sostituito ad interim da un membro del personale con doppia nazionalità, Regno Unito/Italia, la Sig.ra Candida Sansone, che alcuni di voi potrebbero conoscere se siete andati in pensione di recente, poiché ha ricoperto altri ruoli in IFAD.

Il Sig. Sino Tesfamariam e il Sig. Alan Prien hanno avuto consultazioni con la direzione dell'IFAD sull'esperienza degli ultimi anni con Cigna, durante le quali è stato annunciato che i nostri premi medici aumenteranno per il 2022 dell'1,36%. È stato concordato con l'Ufficio delle Risorse Umane dell'IFAD di tenere una riunione trimestrale per discutere/valutare le prestazioni di Cigna; tutti saremo successivamente informati adeguatamente. Si stanno utilizzando i fondi di riserva per coprire alcuni degli oneri amministrativi.

Tutto sommato, questo è un risultato ragionevole.

### PAM

Mohamed Saleheen

La Sessione Regolare del Comitato Esecutivo del PAM (EB) si è tenuta dal 28 febbraio al 3 marzo 2022. Il Bangladesh, rappresentato dall'ambasciatore, Sig. Shameem Ahsan, ha coperto il ruolo di Presidenza del Comitato Esecutivo per il 2022. L'ambasciatore polacco, Sig. Artur Andrzej Pollok, è stato eletto Vice Presidente.

Il Direttore Esecutivo, Sig. David Beasley, ha fornito una sentita panoramica delle crisi in diverse regioni del mondo, evidenziando l'attuale situazione di emergenza in Ucraina. Il PAM sta cercando 570 milioni di dollari per una risposta iniziale di emergenza di tre mesi.

L'organizzazione sta mettendo in atto forniture essenziali poiché, secondo le Nazioni Unite, più di un milione di rifugiati sono migrati nei paesi vicini. I bisogni critici in altre parti del mondo rimangono ugualmente importanti.

Il Comitato Esecutivo ha approvato il Quadro dei Risultati Aziendali del PAM (2022-2025); La Politica di Genere del PAM (2022) e la Politica di Valutazione del PAM (2022), tra gli altri documenti.

Con il mandato dell'attuale Direttore Esecutivo in fase di completamento, si attende una decisione per il prossimo mandato quinquennale.

La Rete Alumni del PAM ha eletto un nuovo Comitato di Coordinamento (CC) per il periodo 2022-2024. Il CC ha sviluppato un piano di lavoro e ha promesso una stretta collaborazione con la FFOA.

Il PAM ospiterà l'Assemblea Generale Annuale della FFOA il 26 ottobre 2022 presso il suo auditorium. Sarà una combinazione di presenza fisica con un massimo di 48 soci e di collegamento in Zoom. Una "caccia di teste" per il Presidente dell'Assemblea è in corso. Il protocollo di Sicurezza per entrare nei locali del PAM consiste nel dare un preavviso al Desk di Sicurezza del PAM e di essere muniti di Green Pass COVID-19.

## **FAFICS**

Marco Breschi

Il nuovo regolamento interno per l'amministrazione della FAFICS è stato approvato dal Consiglio della FAFICS a febbraio.

Questo evento segna un importante punto di riferimento nella storia della Federazione. Tutte le associazioni, compresa la FFOA, saranno in grado di esaminare il miglioramento delle operazioni della FAFICS nell'interesse di tutti i soci. La Federazione sarà in grado di fornire una risposta rapida e migliore alle esigenze in continua evoluzione, comprese le nuove tecnologie di comunicazione. Le modifiche comportano, tra l'altro, processi elettorali più trasparenti per i funzionari della Federazione

e della delegazione al Consiglio del Fondo Pensioni, pur preservando un certo margine di discrezionalità per il Presidente della FAFICS nella scelta della propria squadra.

La Sessione Speciale del Consiglio di febbraio è stata convocata per esaminare la relazione del Gruppo di Lavoro che copre anni di lavoro approfondito e intenso. L'atmosfera è stata molto amichevole e collaborativa e, come sostenuto dal Presidente, la risoluzione sul nuovo Regolamento è stata raggiunta per consenso senza bisogno di procedere a votazione. La FFOA ha contribuito in modo significativo a questo risultato soddisfacente grazie al sostegno del suo Presidente, Sig. Edward Seidler, e alla guida molto efficace del Presidente del Consiglio, l'ex Presidente della FFOA, Sig. Alan Prien.

---

## **Notizie dalle Associazioni del Personale**

Alex Van Arkadie

### **AP-in-FAO**

Il Segretariato Esecutivo dell'AP-in-FAO (Associazione dei Funzionari della FAO) ha condiviso con la FFOA i suoi bollettini e le preoccupazioni ivi sollevate in merito al Mandato (TORS) del Difensore Civico (Ombudsman) della FAO, così come il loro appello alla FAO a riconsiderare la questione della condivisione dei costi della FICSA (Federazione delle Associazioni Internazionali dei Funzionari Pubblici). AP-in-FAO continua ad esortare fortemente il Comitato Consultivo per la Gestione del Personale ad includere gli organi rappresentativi del personale in tutto il processo di consultazione e di tenere conto delle loro opinioni.



## La Buona Salute

Sabatino Salvi



### AGEISMO (Discriminazioni e Pregiudizi Legati all'Età)

L'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) nella sua relazione del 2019 riporta che ci sono in tutto il mondo circa 600 milioni di anziani oltre i 60 anni. Entro il 2025 questo numero raddoppierà e raggiungerà nel 2050 i due miliardi. Mentre molti anziani devono far fronte a problemi finanziari e di salute, gli stessi devono affrontare anche il fenomeno dell'AGEISMO. In molti casi questo fenomeno porta alla discriminazione contro la popolazione dai capelli d'argento.

#### L'OMS Definisce l'AGEISMO:

L'AGEISMO è la stereotipizzazione e la discriminazione contro gli individui o gruppi sulla base della loro età. L'AGEISMO può assumere molte forme, compresi atteggiamenti pregiudizievole, pratiche discriminatorie o politiche e pratiche istituzionali che perpetuano credenze stereotipate.

#### L'AGEISMO È Pericoloso per la Salute degli Anziani

Secondo l'OMS l'AGEISMO ha un effetto dannoso sulla salute degli anziani. Infatti, alcune ricerche hanno dimostrato che gli anziani che hanno convinzioni negative sull'invecchiamento possono vedere le loro vite accorciate di ben 7 anni e mezzo rispetto ai loro coetanei che hanno degli atteggiamenti positivi sull'invecchiamento.

L'AGEISMO è particolarmente dannoso per la salute cardiovascolare. Lo stress

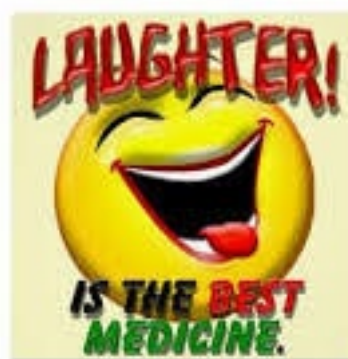
cardiovascolare può portare ad attacchi di cuore e ictus.

*(Estratto e adattato dal Royal Suites Health Care Blog)*

## Notizie dai Soci

(Collezionati per voi)

Gianna Paganelli, Mohamed Saleheen



**La chiesa tiene un "Seminario sul matrimonio" e il sacerdote chiede a Luigi, all'approssimarsi del 50° anniversario di matrimonio, di condividere alcune informazioni su come è riuscito a rimanere sposato con la stessa donna in tutti questi anni.**

Luigi risponde: "Beh, ho cercato di trattarla bene e di spendere soldi per lei. Ma la cosa migliore che ho fatto è stata portarla in Italia per il nostro 20° anniversario."

Il Sacerdote dice: "Luigi, tu sei un'ispirazione per tutti i mariti qui oggi. Per favore, dì ai presenti cosa pianifichi per tua moglie per il 50° anniversario."

Luigi risponde con orgoglio: "Vado a riprenderla."

**Un tizio sta leggendo il suo giornale quando sua moglie si avvicina dietro di lui e gli dà uno scappellotto con una padella. Le chiede: "ma perché?"**

Lei risponde: "Ho trovato un pezzo di carta in tasca con la scritta 'Betty Sue'."

Le dice: “ma va... tesoro, ricordi la scorsa settimana quando sono andato alla corsa? ‘Betty Sue’ è il nome del cavallo su cui ho scommesso.”

Lei fa spallucce e se ne va.

Tre giorni dopo sta leggendo il suo giornale quando lei si avvicina dietro di lui e gli dà di nuovo uno scappellotto con la padella.

Le chiede: “ma perché?” Lei risponde: “ha chiamato il tuo cavallo.”

### **Tutti chiedono a un uomo di 100 anni i suoi segreti di salute.**

Il vecchio dice: vi dirò un segreto.

Sono sposato da 75 anni.

Ho promesso a mia moglie quando ci siamo sposati che

Quando due persone litigano,  
il perdente deve camminare per 5 chilometri.

Sto camminando per 5 chilometri ogni giorno da 75 anni!

Tutti chiedono di nuovo:

Ma come mai anche tua moglie è in salute?

Il vecchio risponde:

Ti dirò un altro segreto.

Mi sta seguendo per assicurarsi che io finisca davvero i 5 chilometri!

### **Poster trovato in una chiesa in Francia (traduzione)**

Quando entrate in questa chiesa  
è possibile che udiate

La “Chiamata di Dio”

Comunque, è improbabile che Lui  
vi chiami al cellulare.

Si prega di tenere i cellulari spenti.

Se volete parlare con Dio

Entrate, cercate un posto tranquillo  
e parlategli. Se volete vederlo,  
mandategli un messaggio mentre  
state guidando”



**Per favore, condividete la vostra esperienza personale. Farebbe piacere a tutti.** Potete scrivere in inglese o in italiano, indirizzando il vostro contributo alla FFOA, all’attenzione della Coordinatrice del Notiziario, Gianna Paganelli.



## NOTIZIARIO 116

**Marzo 2022**

Il Notiziario, bollettino ufficiale della FFOA, è pubblicato in inglese e in italiano tre volte all'anno ed è distribuito per via elettronica a coloro che hanno accesso ad internet, ed in forma cartacea a tutti gli altri soci. I numeri correnti e arretrati del Notiziario sono disponibili sul sito FFOA: [www.ffoa-web.org](http://www.ffoa-web.org). Suggerimenti o contributi dei soci sono benvenuti. Il costo della stampa del Notiziario, così come degli altri documenti della FFOA, è sostenuto dal PAM. Il costo per la spedizione dei documenti dell'Assemblea Generale è sostenuto dall'IFAD. La FFOA è grata per tali contributi.

Coordinatore della Comunicazione: **Mohamed Saleheen**

Coordinatrice: **Gianna Paganelli**

Redazione: **Isabella Pontecorvo, Giuliano Pucci**

Grafico: **Omar Bolbol**

Traduttrice: **Maria Gattone**

Distribuzione/Pubblicazione WEB:

**Gabriella Sborchia, Alessandro Bertini**

**FFOA, c/o FAO**, Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italy

**Internet:** [www.ffoa-web.org](http://www.ffoa-web.org)

**Tel.** (+39) 06-5705 5623/5705 6016

**Room:** E-005

**Email:** [ffoa@fao.org](mailto:ffoa@fao.org)

## A proposito della FFOA

Dal 1971 la FFOA opera per curare gli interessi dei pensionati delle Agenzie delle Nazioni Unite con sede in Italia, ovunque essi risiedano. Conta un sempre crescente numero di iscritti che ammonta a più di 2.300 pensionati di FAO, IFAD, PAM, ICCROM ecc. tra tutte le categorie del personale. La FFOA ha sede presso la FAO a Roma.

### Rappresentanza

La FFOA rappresenta ufficialmente gli interessi dei pensionati nelle relazioni formali con la dirigenza di FAO, IFAD e PAM. Siamo presenti nei tavoli dove si tengano discussioni rilevanti per i pensionati. La FFOA è anche attiva nella Federazione delle Associazioni di ex Funzionari Internazionali, che riunisce 63 associazioni come la nostra per rappresentare i pensionati a livello di Sistema delle Nazioni Unite.

### Sostegno

La FFOA lavora per migliorare i benefici pensionistici - in particolare le pensioni e l'assicurazione medica - e per proteggere gli interessi dei soci in generale. Rispondiamo anche a richieste individuali da parte dei soci per assistenza, guida e orientamenti vari su questioni relative al pensionamento ed all'invecchiamento in generale (tutti questi servizi sono forniti dai soci su base volontaria). I soci sono informati sugli sviluppi nelle aree di interesse attraverso il Notiziario, un sito web e contatti diretti per posta (compresa la posta elettronica).

### Cameratismo

La FFOA promuove contatti e scambi sociali e culturali tra i soci, attraverso un forum di discussione via web e attraverso un ampio ventaglio di attività sociali e culturali. Amici e colleghi della zona di Roma si incontrano alla FAO il primo mercoledì di ogni mese per il "Coffee Morning" - siete invitati a farci un salto se siete nelle vicinanze!

### Aiuto a chi è in difficoltà

Essere un pensionato può significare avere delle difficoltà e vivere in solitudine. Volontari della FFOA sono disponibili a dare un supporto ai soci in difficoltà, attraverso il telefono o organizzando visite a casa. La FFOA offre anche dei piccoli prestiti senza interessi (massimo 1.500 Euro) per far fronte ad emergenze a breve termine.

### Servizio

Anche dopo la conclusione della propria carriera, i pensionati delle Nazioni Unite continuano ad interessarsi alle questioni legate allo sviluppo e si sentono coinvolti nel sostenere gli obiettivi dei loro ex datori di lavoro. La FFOA prende parte a riunioni ed eventi importanti a Roma, aggiorna i propri soci su attività-chiave e relativi conseguimenti nel Sistema delle Nazioni Unite e fornisce anche un supporto diretto.

### Tenetevi aggiornati con la FFOA e i colleghi pensionati

Informatevi sugli ultimi sviluppi relativi ad argomenti importanti per i pensionati attraverso il sito web FFOA: [www.ffoa-web.org](http://www.ffoa-web.org). Registratevi sul sito per assicurarvi di ricevere sempre le informazioni più recenti e rimanete in contatto con amici distanti ed ex colleghi.

### Iscrivetevi alla FFOA

Aggiungere la vostra voce significa aiutare l'Associazione a diventare più forte e più incisiva. La quota d'iscrizione annua è di Euro 25 e la quota d'iscrizione a vita è di Euro 375. La tassa d'iscrizione è di Euro 10. Seguite il link [www.ffoa-web.org/eligibility-for-membership](http://www.ffoa-web.org/eligibility-for-membership) per scaricare il modulo d'iscrizione, scrivete a [ffoa@fao.org](mailto:ffoa@fao.org) o telefonate agli uffici FFOA al (+39) 06-5705 5623 o 06-5705 6016.